

(jument): pulinà – *mettre en place*: resunze – *mettre à jour*: agiurnà – *mettre le nez partout*: ficà u nasu d'apertütü – *mettre sens dessus dessous*: metè suta suvra – *mettre au fait de*: mete au corrente de – *mettre à même de*: mete ün gradu de – *mettre en boîte*: piyà ün giru – *mettre une pièce*: tacunà – **se mettre** vpr. se mete – *se mettre au balcon*: s'afacià au barcun – *se mettre à l'abri*: se stremà – *se mettre martel en tête*: se lambicà.

mi a.ad. mesu – *un accueil mi-figue, mi-raisin*: ün achœyu par'a man, vir'a schina.

Michel nm. Michè – *saint Michel les pèsèra toutes, les belles et les laides*: san Michè e peserà tüte, e bele e re brüte I. – *déménager à la Saint-Michel*: fà San Michè I.

midi sm. mesugiurnu – *chercher midi à quatorze heures*: se çercà cumplaciuè inesistente.

mieux ad. meyu – *aller mieux*: stà meyu – *à qui mieux mieux*: a rapa rapa – *mieux encore*: ançi * **mieux** a.sm. meyu – *le mieux est l'ennemi du bien*: u meyu è nemigu d'u ben – *il y a un mieux*: gh'è ün miyuramentu.

milieu sm. mesu, mitan, ambitu, ambiente – *au milieu*: au mitan; au mesu – *l'action du milieu est primordiale*: l'açion de l'ambiente è primurdiale – *un milieu restreint de personnes*: ün ambitu strentu.

mine (apparence) sf. mina, ghigna – *faire la mine*: fà i lerfi – *mine chafouine*: murru punciuu sm. * **mine** (gisement) sf. miniera, mina, carriera – *faire pêter une mine*: fà petà üna mina.

ministre sm. ministru – *mécontents, établissez-vous donc ministres!*: marcurententi, meteve dunca ministri!

minute (temps) sf. minüta – *minute, papillon!* (minute, le capitaine se met la perruque!): minüta, u capitani se met'a perrüca! * **minute** (original) sf. minüta.

mise sf. misa – *doubler la mise*: dugià a misa – *mise à jour*: agiurnamentu sm.

– *mise bas*: partu sm. – *mise à l'eau*: varu sm.

misère sf. miseria, indigença – *faire des misères*: fà despeti – *misère et pauvreté font mauvais ménage*: miseria e puvertà fan marriu menage P.

miséricorde sf. misericordia, pietà – *chapelle de la Confrérie de la Miséricorde sur le Rocher (Monaco)*: a Misericordia.

mistral sm. mistrau – *coup de mistral*: mistralada sf. – *le mistral laisse comme il a trouvé*: u mistrau lascia cum'à truvau P.

mitraille sf. mitraya – *une pleine poche de mitraille*: üna burnacà de palanche.

modèle sm. mudelu – *pas de science sans modèle*: nun gh'è sciencia sença mudelu – *un modèle de fidélité*: ün paragun de fidelità.

moi pron.pers. min – *c'est moi*: sun min – *ce chien est à moi*: stu can è me – *moi-même*: min stessu – *quant à moi*: per u chœntu me – *donne-le-moi*: damelu – *chez moi*: a casa mea – *moi non plus*: mancu min – *l'idée n'est pas de moi*: l'idea nun è mea.

moine sm. frate, fra – *les armoiries de la Maison Grimaldi (Monaco) portent deux moines et l'inscription «Deo Juvante»*: l'armaria d'a Casa Grimaldi (Munegu) porta dui frati e l'inscriçion «Deo Juvante».

moins ad. menu – *moins cher*: menu caru; *le moins*: u menu; *au moins*: au mancu; *tout le monde plus ou moins*: tüti ciü o menu – *à moins que*: sarvu che – *à tout le moins*: a di pocu * **moins-value** sf.rebasciu sm. * **moins** a.prép.sm. menu – *en moins de rien*: ünt'ün atimu – *au moins*: aumenu.

mois sm. mese – *le mois dernier*: u mese passau – *toucher son mois*: piyà a mesà.

moitié sf. mesa, mitan – *une bonne moitié*: üna bona mesa; *à moitié prix*: a mitan preiju.

moment sm. mumentu, instante – *il*